

## SANTA TERESA DE JESUS.

¿QUÉ DECIMOS DE NOSOTROS MISMOS?

### II.

¿No sería gran ignorancia, hijas mías, que preguntasen á uno quién es, y no se conociese, ni supiese quién fué su padre ni su madre, ni de qué tierra?

Pues si esto sería gran bestialidad, sin comparación es mayor la que hay en nosotros, cuando no procuramos saber qué cosa somos... el gran valor de nuestra alma.

(*Santa Teresa de Jesús, Mor. 1.<sup>a</sup>, c. 1*).

Acabamos de salir de los días festivos de las Pascuas de Navidad, lector querido,—las que deseo hayan sido para tu alma felicísimas,—y es justo no riñamos luego de haber oído al rededor del pesebre los cánticos y anuncios de paz. No siempre hemos de tener encontrados pareceres, que es causa de disgusto en el transcurso de la vida. Alguna vez hemos de convenir y abundar en los mismos ó parecidos sentimientos. Y si alguna vez puede suceder esto, es sin duda en este día al preguntarte por segunda vez: ¿Qué dices de tí mismo? ¿No es verdad, lector mio, que dices que eres grande, que vales mucho, que mereces consideración, alabanza y aprecio? Y yo estoy conforme con ello; y quizás yo te estimo por mas grande y de mayor mérito que tú mismo. Hoy quiero ayudarte á elevarte y engrandecerte, pues sospecho, me temo con fundamento que, á pesar de gustarte el subir á lo alto, te paras en la mitad del camino. No eres diestro lo bastante para esta ardua empresa, y te quedas pequeño, porque no tienes ayuda que te eleve hasta el punto sublime que puedes llegar.

Como, pues, te amo con cariño apasionado; deseo verte grande, muy grande; perfecto, muy perfecto; voy á mostrarte el verdadero mérito, grandeza y perfección.

¡Arriba los corazones! No te pares en estas cosas bajas y baladies del mundo. Eleva tu espíritu sobre todo lo criado, y mira tu origen y tu fin; los medios que Dios en su Providencia infinitamente buena te ha deparado para ser grande y feliz.

Toma en tus manos el catalejo que te ofrece la fe; aplica tu vista,

y contempla. ¿Ves á la Trinidad beatísima reunida en consejo allá en la eternidad, y, á nuestro modo, deliberando para hacer una imágen y semejanza suya? ¿No es cierto que será grande la obra que salga de sus manos, digna de toda alabanza y de inmenso mérito y estima? Pues esta imágen y semejanza de Dios eres tú, ó hombre, que te admiras y pasmas de la altura de los cielos, de las profundidades del abismo y de la magnificencia de la creacion, y no entras en ti mismo para ponderar tu nobleza incomparable. Oigamos lo que nos dicen los Libros santos: «Hagamos, dijo el Señor, hagamos al hombre á nuestra imágen y semejanza.» Al hombre, dice, criatura mortal: y para vivificar su cuerpo fabricado por manos divinas, se recoge Dios en su interior á nuestro modo de ver, lanza un suspiro de lo mas profundo de su corazon, y el hombre habla, piensa, siente y ama. El suspiro, el aliento de Dios es el principio de nuestro ser y de nuestra vida racional. ¿Puede apetecerse origen mas noble, mas álo, mas divino? Mira, pues, lector mio, si tienes motivo sobrado para santamente enorgullecerte, mirando á tu origen segun enseña la fe. Mas no des oídos, si amas tu dignidad, á esa gárrula filosofia, ó mejor sofisteria que se afana por hacerte creer que eres hijo ó hermano del mono, del berzo ó de la piedra. Bien se ha dicho que no hay disparate, por grande que sea, que no haya sido patrocinado por algun filósofo. Y ¡justo castigo el que llevan los racionalistas y orgullosos de nuestros dias que desprecian la fe, la revelacion! Se rien de los antiguos porque á tal degradacion llegaron que creyeron buenamente lo que de ellos dijo con sátira mordaz un poeta: «¡Bienaventuradas gentes en cuyos huertos nacen los dioses que adoran!» y no reparan que abusando y corrompiendo lo mejor y mas noble de la creacion, lo que es hecho á imágen y semejanza de Dios lo hacen de la vil condicion del animal inmundo y de las plantas. A lo menos pecaron engrandeciendo lo vil los pueblos antiguos; mas nuestros modernos filósofos pecan rebajando lo grande y envileciéndolo. ¡Justo castigo del orgullo humano, repetimos, condenado á degradar cuanto toca!

Si, pues, grande eres segun tu origen, y por ende digno de ser estimado en precio infinito, mas grande todavía eres por el fin á que has sido sublimado.

Podia Dios dejarte en estado natural y darte tan solo una felicidad natural tambien, sin hacerte ninguna injusticia, porque otra cosa no exige tu naturaleza. Pero Dios, que es rico en misericordia, quiso elevarte y engrandecerte proponiéndote un fin sobrenatural, el mayor que puede imaginarse y desearse, pues él mismo se te ofrece por tu premio, tu corona y tu felicidad.

Como eres hijo del corazon de Dios, quiso graciosamente el Señor

que este hijo, aunque ausente por algun tiempo de él mientras peregrinaba por este mundo, volviese por fin á la casa paterna de donde salió para recibir un estrecho abrazo de su Padre, un beso de amor, un ósculo de eterna paz y felicidad. Como tu alma es un suspiro de su estremado amor, ha dispuesto el Dios de amor que ese suspiro vuelva á donde salió, despues de algun tiempo, pues parece no se halla contento su corazon no teniéndole en su seno para recrearse con él. Este es tu fin, ó alma cristiana, y solo en la posesion perfecta de tu Dios y Señor hallarás contento, regalo y sosiego. Pregunta al cielo, á la tierra, á las aves y flores, fuentes y aguas, si son tu fin; y te respouderán con el Profeta: No lo somos; somos tan solo obra de sus manos. Pregunta á las riquezas, honores, placeres y demás glorias mundanas si son tu fin, y te repetirán: No lo somos, porque el Señor nos ha hecho y no nosotras á nosotras mismas.

Nada, pues, de cuanto ves, oyes y palpas es digno de tu atencion y de tu aprecio, porque ninguna de estas cosas basta para llenar la inmensidad y grandeza de tu alma. No te contentes, pues, con ninguna de estas miserias y ruindades y naderías de la tierra que el mundo loco ama y admira con frenesi; para cosas mayores has nacido que para ser esclavo de las concupiscencias de la carne. Eres digno de Dios, capaz de ver amar y gozar de Dios; y ¡ay de tí si te contentas con menos que Dios! Te condenarias sin remedio. Esto es condenarse, dice el angélico Doctor, contentarse el alma con menos que Dios, convirtiéndose al bien mudable. Es decir que solo se condenan los que se empequeñecen, y fuerzan la grandeza de su corazon á que se contente con la miseria y la vil escoria.

¡Oh alteza de la religion católica! ¡Oh sublimidad de la doctrina cristiana! El hombre fuera de ella se pierde porque, aspirando á ser grande, se envilece y empequeñece, estimando por cosas dignas las que no merecen aprecio. Se condena el alma tan solo porque se da por satisfecha con poco, porque su corazon es poco exigente. ¡Cuán bien sentia esta verdad la gran Teresa de Jesús al exclamar: «Todo cansa, todo fatiga, todo atormenta, sino es en Dios ó por Dios: no hay descanso que no canse, porque se ve ausente del verdadero descanso!»

Dilata, pues, ó hombre, los senos de tu alma; desprecia como indigno de tí todo lo que no sea Dios, y no te ayude á acercarte mas á él. Cuando al paso te salgan todos los engaños del mundo y los halagos de la carne para oscurecer tu mirada y entorpecer ó torcer tu marcha al cielo, á la inmortalidad, á lo infinito, á Dios; diles con acento resuelto y ánimo levantado, con noble altivez que tan bien sienta en los pechos cristianos: Apártate de mí; retrocede: no mereces mi atencion. No ha de ser esclavo de las criaturas viles el que ha nacido

para hollar sobre ellas gozándose en los eternos brazos de todo un Dios.

¡Oh alma angelical de Teresa de Jesús, que ya gozas sin temor de tu gozo, embebida siempre en las alabanzas de mi Dios! Venturosa fué tu suerte. Y ¡qué envidia te tiene mi alma, que ya estás libre del dolor que dan las ofensas tan grandes que en estos desventurados tiempos se hacen á mi Dios, y de ver tanto desagradecimiento y ceguera! ¡Oh bienaventurada ánima celestial! Ayuda á nuestra miseria, y séenos intercesora ante la divina misericordia, para que nos dé algo de tu gozo, y reparta con nosotros de ese claro conocimiento que tienes, para que podamos entender la gran dignidad y hermosura del ánima, pues no es pequeña lástima y confusión que por nuestra culpa no entendamos á nosotros mismos, ni sepamos quiénes somos (1).

Sirvante, lector querido, estos breves apuntes para elevarte en estos días de envilecimiento y degradación sobre tantas miserias. Sean como mojones que te muestren dónde has de fijar tu pié en el camino de la vida para no hundirte en el cieno. Ayúdense á conservar siempre puros y limpios los blancos vestidos del alma que en el Bautismo recibiste, y te preserven de las salpicaduras del fango que se levantarán á tu paso. Graba en tu corazón esta máxima tan cristiana, y que te dará verdadera libertad y grandeza. Es de la gran Teresa de Jesús, humildísima y grandísima. Oyela, y serás grande siempre si la conservas en tu memoria y es la regla de tu vida. «No consintamos que sea esclava de nadie nuestra voluntad, sino del que la compró con su sangre.» (*Santa Teresa de Jesús, C. de perf., c. 4*).

---

## DESDE LA SOLEDAD.

---

Si alguna vez en mi vida desde que resido en apacible soledad he tomado la pluma con gran contentamiento de mi alma, ha sido en esta ocasión, después de haber llegado á mis manos, aunque con notable retraso por el mal servicio de correos sin duda, el número de noviembre de la preciosa *Revista Teresiana*.

¡Aun hay fe en Israel! exclamé alborozado. Dios se apiadará de mi España, pues la distingue entre todas las naciones del mundo, haciendo nacer en ella una institución tan admirablemente oportuna,

(1) Santa Teresa de Jesús, Exclam. 13, y Morada 1.<sup>a</sup>, c. 1.

tan divina como es la Asociacion de jóvenes católicas, hijas de María inmaculada y Teresa de Jesús, patronas de las Españas.

¡Gracias, Jesús de Teresa! ¡gracias mil, Teresa de Jesús! porque por fin habeis oido los clamores de vuestro Solitario, que de dia y de noche quisiera hacer oír á todos los mortales vuestras olvidadas encomiendas: «¡Almas, orad, orad, orad, porque todo lo puede la oracion, porque el alma que ora se salva, la que no ora se condena; porque España, y la sociedad actual no se regenerará si no ora, si no acude preferentemente á la oracion.» Ya tiene el Solitario, que no ve en el mundo sino disipacion, desenfreno y pecados, un motivo de consuelo, considerando que algunas, muchas almas escogidas, aunque no tantas cuantas él desea, emplearán todos los dias un cuarto de hora en oracion y soledad, consolando á Jesús, y ansiando oír, en el silencio del alma, su voz divina, sus quejas, sus deseos, sus peticiones. España sobre todo, y en especial la teresiana Tortosa y su diócesis, ofrecerán á mi espíritu fatigado motivos de santa recreacion y alegría. Contemplaréla ya, no como erial espinoso del que no brotan mas que el cardo y abrojos, sino como jardin de delicias, donde florecen y crecen la modesta violeta, el nevado lirio y la fragante rosa. No como desierto de la vida, sino como valle umbroso, ceñido de bosques frondosos, donde se anidan las aves del cielo en los árboles de la mirra é incienso aromático dando gloria á Dios. ¡Gracias, Jesús de Teresa! ¡gracias mil, Teresa de Jesús! Donde quiera que descubra una de tus hijas, allí habrá una flor de celestial perfume, aunque ceñida de espinas; un pararrayos de las iras del cielo en medio de nubes de tormenta; un lugar de descanso y de limpieza entre tantos lugares inmundos y de tormentos.

Es pensamiento divino, si, lector querido, el procurar que todas las jóvenes doncellas españolas vivan animadas del espíritu y deseos de Teresa de Jesús, se alimenten con el pasto de su celestial doctrina, y renuncien á Satanás y á sus obras y pompas. ¡Oh! si el espíritu de Teresa de Jesús alentase el pecho de la juventud femenil española, ¡cuán presto España seria regenerada y ocuparia el primer lugar en el concierto de las naciones europeas, como en los dias de Teresa! ¡Ay! si en mis manos estuviesen todos los corazones de las jóvenes católicas, pronto estaria cumplido [plenamente mi deseo! Tú, pues, ó Jesús de Teresa, en cuyas manos están los corazones todos, inclinalos á las luces de tu amor. Haz conocer á todas las doncellas españolas, y á los sacerdotes todos, el espíritu de tan sencilla y eficaz Asociacion. Si no por nuestros méritos, si no por las pobres oraciones que todos los dias te dirige á este fin tu humilde Solitario, á lo menos por los méritos y súplicas de tu esposa Teresa, pues bien recordarás,

no habrás olvidado, Bien mio, que prometiste no negar cosa que se te pidiese en nombre de Teresa de Jesús. Sé, pues, fiel á tus promesas, Jesús de mi alma, haciendo que crezca y se extienda mas y mas cada dia, animada del verdadero espíritu de Teresa, tan santa Asociacion; no sea caso se diga de tí, como de los hombres mentirosos, que prometes y no cumplés lo que prometiste.

Si no fuera porque estoy de enhorabuena, por dar gracias, reñiría al fundador de tan trascendental Asociacion. Yo, que creía honrarme conociendo los secretos de su pecho, no he traslucido nada hasta que ha sido obra. Aunque ya veo la razon. Mi Madre Teresa de Jesús me ha descubierto el secreto de su proceder modesto, cuando nos enseña que en las cosas de Dios conviene pocas palabras y muchas obras; *que primero se hagan, se entre como se pueda en la realizacion de las empresas de mayor gloria de Dios*, — pues solamente los principios son penosos, — antes que se divulguen entre propios y extraños. Mi secreto para mí, mi secreto para mí. ¡Bien, pues, por el fundador y director de la Asociacion y de la *Revista Teresiana*! Bien hayan las jóvenes católicas de Tortosa, las primeras que han levantado é izado á los cuatro vientos la bandera inmaculada de María y Teresa de Jesús!

¡Que nunca se caiga de vuestras delicadas manos esta enseña gloriosa de salvacion, jóvenes animosas, antes bien con vuestro ejemplo y constancia confundid á tantas almas viles y menguadas que han desertado de las banderas de su Dios! Con vuestra modestia y oracion convertid á tantas jóvenes casquivanas é insustanciales que arrancándose de su frente la diadema de gloria y gracia que en el Bautismo recibieron la arrojan en el fango y en el camino de la vida para que sea hollada é insultada, y se ciñen ¡necias! la toca de la ignominia de una corona de espinas, de burla y de ludibrio que el mundo les ofrece en cambio del sacrificio de su pudor, de su conciencia y de su dignidad cristiana.

Sois llamadas, jóvenes teresianas, á regenerar la pobre España. Sois destinadas á hacer que reviva la gran figura y espíritu católico español de Teresa de Jesús en nuestra patria. Sois vosotras las que debéis hacer principalmente en primera línea que la España del revolucionario siglo XIX torne á ser la España católica del siglo de Teresa. No lo digo yo, lo dice el sábio Prelado y celoso teresiano que os alentó á proseguir con su palabra apostólica en tan santa empresa.

Penetraos, pues, del espíritu de vuestra humilde Asociacion, que no es otro que espíritu de oracion, de celo por los intereses de Jesús, de amor; en una palabra, el espíritu apostólico de vuestra gran patrona Teresa de Jesús. Amad vuestra Asociacion gloriosa como una hija ama el regazo de su madre, y estimad como uno de los mas apeteci-

bles timbres el pertenecer á ella, vivir de su espíritu y morir en su seno para de allí ser transportada vuestra alma por las manos de Teresa á recibir el premio de vuestros desvelos.

Lograréis tanta dicha vosotras y todos los católicos, si sois fieles en hacer todos los dias un cuarto de hora de oracion en soledad, práctica que es como el fundamento de vuestra Asociación. Os lo promete en nombre de Teresa de Jesús el mínimo de sus devotos hijos que mora en la mansion de paz,

EL SOLITARIO.

---

## SECCION HISTORICA.

---

### LA VIRTUD EN ACCION.

No hay en esta vida cosa ni mas dulce, ni mas apacible, ni mas amable que la virtud.

(San Juan Crisóstomo).

### VIDA DE LA VENERABLE CATALINA DE JESÚS.

(Conclusion).

Como ella se vió súbitamente buena, trató con su confesor y con el médico, que la llevasen á otro pueblo, para que pudiesen decir la mudanza de la tierra lo habia hecho. Ellos no quisieron; antes los médicos lo publicaron, porque ya la tenian por incurable, á causa que echaba sangre por la boca tan podrida, que decian eran ya los pulmones. Ella se estuvo tres dias en la cama que no se osaba levantar, porque no se entendiese su salud: mas como tampoco se puede encubrir como la enfermedad, aprovechó poco. Dijome que el agosto antes, suplicando un dia á Nuestro Señor, ó que le quitase aquel deseo tan grande que tenia de ser monja y hacer el monasterio, ó le diese medios para hacerle; con mucha certidumbre le fué asegurado que estaria buena á tiempo que pudiese ir á la Cuaresma, para procurar la licencia. Y así dice que en aquel tiempo, aunque las enfermedades cargaron mucho mas, nunca perdió la esperanza que le habia el Señor de hacerle esta merced. Y aunque la olearon dos veces, tan al cabo la una, que decia el médico que no habia para qué ir por el olio, que antes moriria, nunca dejaba de confiar del Señor que habia de morir monja. No digo que en este tiempo que hay desde agosto hasta san Sebastian, la olearon dos veces, sino antes. Sus hermanos y deudos, como vieron la merced y el milagro que el Señor habia hecho en

darla tan súbita salud, no osaron estorbarle la ida, aunque parecia desatino. Estuvo tres meses en la corte, y al fin no se la daban. Como dió esta peticion al rey, y supo que era de Descalzas del Cármen, mandóla luego dar.

Al venir á fundar el monasterio, se pareció bien que lo tenia negociado con Dios en quererlo aceptar los perlados, siendo tan lejos y la renta muy poca. Lo que su Majestad quiere no se puede dejar de hacer. Así vinieron las monjas al principio de Cuaresma año de 1575. Recibiólas el pueblo con gran solemnidad, y alegría y procesion. En lo general fué grande el contento, hasta los niños mostraban ser obra de que se servia Nuestro Señor. Fundóse el monasterio llamado san Josef del Salvador esta misma Cuaresma dia de santo Matia.

En el mesmo tomaron hábito las dos hermanas con gran contento: iba adelante la salud de D.<sup>a</sup> Catalina. Su humildad, obediencia y deseo de que la desprecien, da bien á entender haber sido sus deseos verdaderos para servicio de Nuestro Señor. Sea glorificado por siempre jamás.

Dijome esta hermana entre otras cosas, que habrá cuasi veinte años que se acostó una noche deseando hallar la mas perfeta religion que hubiese en la tierra, para ser en ella monja, y que comenzó á su parecer á soñar que iba por un camino muy estrecho y angosto, y muy peligroso para caer en unos grandes barrancos que parecian, y vió un fraile descalzo, que en viendo á fray Juan de la Miseria (un frailecico lego de la Orden, que fué á Veas estando yo alli) dice que le pareció el mesmo que habia visto, le dijo: Ven conmigo, hermana, y la llevó á una casa de gran número de monjas, y no habia en ella otra luz sino de unas velas encendidas que traian en las manos. Ella preguntó qué Orden era, y todas callaron y alzaron los velos y los rostros alegres, y riendo. Y certifica que vió los rostros de las hermanas mesmas que ahora ha visto, y que la priora la tomó de la mano, y la dijo: *Hija, para aquí os quiero yo*, y mostróle las constituciones y regla: y cuando despertó deste sueño, fué con un contento, que le parecia haber estado en el cielo, y escribió lo que se le acordó de la regla y pasó mucho tiempo que no lo dijo á confesor, ni á ninguna persona, y nadie no le sabia decir desta religion.

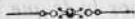
Vino allí un Padre de la Compañia, que sabia sus deseos y mostróle el papel, y dijole: *Que si ella hallase aquella religion, que estaria contenta, porque entraria luego en ella.* El tenia noticia destes monasterios, y dijole, como era aquella regla de la Orden de Nuestra Señora del Cármen, aunque no dió (para dársela á entender) esta claridad, sino de los monasterios que fundaba yo; y así procuró hacerme mensajero, como está dicho. Cuando trajeron la respuesta estaba ya tan



mala, que le dijo su confesor que se sosegase, que aunque estuviera en el monasterio la echarian, cuanto mas tomarla ahora. Ella se afligió mucho, y volvióse á Nuestro Señor con grandes ansias, y dijole: *Señor mio y Dios mio, yo sé por la fe que Vos sois el que todo lo podeis; pues, vida de mi alma, ó haced que se me quiten estos aeseos, ó dad medios para cumplirlos.* Esto decia con una confianza muy grande, suplicando á Nuestra Señora por el dolor que tuvo cuando á su Hijo vió muerto en sus brazos, le fuese intercesora. Oyó una voz en lo interior, que le dijo: *Cree y espera, que yo soy el que todo lo puede, tú ternás salud; porque el que tuvo poder para que de tantas enfermedades, todas mortales de suyo, no murieses, y les mandó que no hiciesen su efeto, mas fácil le será quitarlas.* Dice que fueron con tanta fuerza y certidumbre estas palabras, que no podía dudar de que no se habia de cumplir su deseo, aunque cargaron muchas mas enfermedades, hasta que el Señor le dió la salud que hemos dicho. Cierito parece cosa increíble lo que ha pasado, á no me informar yo del médico, y de las que estaban en su casa, y de otras personas (segun soy ruin) no fuera mucho pensar, que, era alguna cosa encarecimiento.

Aunque está flaca, tiene ya salud para guardar la regla, y buen sugeto: una alegría grande, y en todo (como tengo dicho) una humildad, que á todas nos hacia alabar á Nuestro Señor. Dieron lo que tenían de hacienda entrambas, sin ninguna condicion á la Orden; que si no las quisieran recibir por monjas, no pusieron ningun premio. Es un desasimiento grande el que tiene de sus deudos y tierra; y siempre gran deseo de irse lejos de allí, y así importuna harto á los perlados, aunque la obediencia que tiene es tan grande, que así está allí con algun contento; y por lo mesmo tomó velo, que no habia remedio con ella fuese del coro, sino freila, hasta que yo la escribí, diciéndola muchas cosas, y riñéndola porque queria otra cosa de lo que era voluntad del Padre provincial; que aquello no era merecer mas; y otras cosas, tratándola ásperamente. Y este es su mayor contento cuando así la hablan: y con esto se pudo acabar con ella, harto contra su voluntad. Ninguna cosa entiendo desta alma, que no sea para ser agradable á Dios, y así lo es con todas. Plega á su Majestad la tenga de su mano, y le aumente las virtudes y gracias que le ha dado para mayor servicio y honra suya. Amen.

## SU RETRATO.



Casi haríamos traición á nuestros propios sentimientos, si acallando muy intimas, puras y agradables impresiones, no dijésemos una sola palabra acerca del éxito obtenido por las fotografías de la imágen de santa Teresa de Jesús.

¡Qué de dulcísimas complacencias no han producido en las almas esos retratos ! ¡Qué de sorpresas tan agradables no han causado á muchos bien nacidos corazones ! ¡Qué hidalgos sentimientos no han despertado en el fondo de muchas almas !

¡Cuánta sonrisa en los labios, cuánto consuelo en los corazones, no ha sembrado la encantadora imágen de nuestra celestial Teresa, al tender su vuelo por esos mundos ; pues infinitamente copiada por la fotografía, hémosla arrojado en pequeñas hojas, ligeras como ampos de nieve, á los cuatro vientos del cielo, exclamando con legítimo orgullo : Ahí la teneis, corazones amigos, estrechamente unidos por la blanda lazada del afecto á Teresa ; ahí la teneis tan bella como la concibió vuestra mente, como la quiere vuestro corazón : nosotros la hemos visto, y se ha llevado consigo alguna cosa, lo mejor de nosotros mismos ! ¿No es cierto que á ese *algo* nuestro háse tambien juntado *algo* muy querido de vuestro corazón ?

Nosotros lo sabemos. — Ya es una muy distinguida persona la que nos escribe que, abatida por dolores físicos y desfallecimientos morales, ha sido felizmente sorprendida por nuestro retrato, y tan profunda, tan bienhechora é inexplicable impresión ha producido en su ánimo, que sus dolores han cesado y calmáronse de repente sus penas como á la poderosa voz de un sagrado conjuro.

Ya es un alma sacerdotal, jóven y entusiasta, la que, al recibir la fotografía, siente germinar en su pecho la hirviente semilla de grandes y nobilísimos proyectos, y solo en aclamaciones de placer y de júbilo puede desahogar su pecho de la dicha que le embarga.

Ora es un alma piadosa y tierna que, moradora del claustro, al ver en manos amigas la peregrina imágen, venciendo á su natural timidez su apasionado cariño á la Santa, no vacila en afirmar que todos los días de su vida rogará á Dios por el que le diere un retrato semejante, quedando muy pronto satisfechos sus deseos, al recibirlo de manos que delicadamente se le ocultan.

Ora son niños y niñas los que, amadores por instinto de lo bueno y hermoso, levantan con avidez sus manecitas, y no se contentan has-

ta poseer aunque no sea sino uno de los diminutos retratos de santa Teresa.

Ya son hijos de Francia, Bélgica ó Inglaterra, los que en cartas, perfumadas con el sahumero de esa simpática devocion teresiana (como ellos nos dicen) que todo ya lo invade, vienen de allende los mares á significarnos con encarecidas frases lo mucho que en sus respectivos paises ha gustado la fotografia de santa Teresa.

Sí, nosotros queremos tambien decirlo. Se nos han mandado de varios puntos fotografias que representan grandes lienzos ó esculturas de la Santa; pero todas son muy inferiores, se quedan todas muy atrás de nuestra imágen. Todos lo reconocen así, y á pesar del pésimo estado de los correos, se nos hacen sin cesar pedidos de todas partes.

«He quedado prendado de su santa Teresa,» nos escribia un amigo nuestro, bastante inteligente en achaque de pinturas y fotografias. Y ¿quién no lo ha quedado? volvemos á repetir. ¡Ah! dispensen nuestros lectores; nos olvidábamos ya de que una voz amiga nos ha advertido en caridad, ¿acaso de este ó aquel otro defecto, de alguna fealdad por ventura, de falta de gracia ó mística uncion? Nada de eso, queridos lectores; la gravísima falta, el imperdonable pecado, nos ha dicho nuestro buen amigo, es ser *demasiado rica y hermosa*.—Con que, ya lo sabeis... Batid palmas con nosotros, devotos teresianos, celebrando el feliz reparo del amigo.

Si alguna véz hemos de bendecir con el alma el precioso invento de Daguerre, la fotografia, es en la ocasion presente. ¡Cuántas veces lo hemos dicho! ¿Qué daríamos por tener colgado de la pared de nuestra alcoba el retrato de aquella madrecita nuestra, á quien vimos, con lágrimas en los ojos, sepultar bajo la verde hierba del cementerio? Es verdad que el corazon guarda el tesoro de su memoria sagrada; pero ¿dónde está, Dios mio, el reflejo, la luz de aquella alma, que á herir vendria siempre nuestros ojos y perpétuamente refrescaria nuestras memorias? ¿dónde está la querida imágen de aquel corazon adorado, que nosotros miráramos y nos miraria sin cesar?

¡Bendito sea el Señor, que podemos adornar nuestro cuarto con la imágen de nuestra celestial amiga, con el bello trasunto de la amada de nuestro corazon y cariñosa madre, santa Teresa de Jesús! ¡Es tan dulce cosa dirigirle una mirada suplicante al levantarnos y al acostarnos!

Nunca sabrémos olvidarlo. Era una mañana tibia de octubre, de esas que recuerdan las plácidas y sonrientes de primavera, cuando hicimos subir la imágen de la Santa al alto obrador de un fotógrafo, á fin de retratarla. Una vez estuvo colocada en lugar conveniente, y ar-

reglados que fueron los pliegues de su vestido por las delicadas manos de unas señoritas, y se corrieron estas cortinillas azules, y se descubrieron las otras, en aquel retrete de cristales, á fin de dar con el conveniente tono de luz; cuando vimos al fotógrafo, cubierta la cabeza de negro capuchon, juntar sus ojos al lente de la misteriosa máquina; en aquellos momentos decisivos, solemnes como todos los que preceden á un suceso trascendental y que se rodea de cierto misterio, momentos en que todo el mundo instintivamente calla, como temiendo turbar el vuelo del invisible espíritu que se cierne sobre nosotros; en esos momentos (decimos) como si se sonriera de vivísimo gozo, al ver tan divina beldad, el sol, rutilante como nunca, envió sus mas limpios y aquilatados rayos, y besando con amoroso y castísimo ósculo las puras y hechiceras facciones de la Santa, reverberó en el preparado cristal sus graciosos contornos, y dibujó, fijándolas, sus encantadoras líneas, y retrató, perpetuándolo, el cautivador hechizo de su mirada, de su claro oscuro, de sus golpes de luz.

Miramos, tras unos momentos, el cristal, y la reconocimos: era *ella* misma.

¡Y cosa extraña! pasado que fué ese dia, como si ya no tuviese cosa que hacer, se nos escondió el sol muy bonitamente, como si dijese para su corona de oro:—¿Qué demonche debemos hacer aquí, si ya *la* hemos visto?—Pues, mire V., que nos quedamos tan frescos (nos dijo el fotógrafo) si aguardamos un dia mas para retratar la imagen.—No, hombre de Dios, le contestamos; el sol se hubiera esperado hasta *verla*, para despues esconderse, como ha hecho.

Por fin, nos atrevemos á creer que santa Teresa de Jesús no nos echará en cara, ni al escultor, ni al fotógrafo, ni á nosotros, aquellas palabras, graciosas en verdad como todas las suyas, que dirigió al P. Fr. Juan de la Miseria, pintor de brocha gorda por mas señas, y que nosotros no quisiéramos merecer. Fué, pues, el caso que dicho Padre de la Miseria, misero ciertamente en la pintura, aunque rico por otra parte en sencillez y piedad, tuvo el dichoso encargo de retratar en el lienzo á la Santa, á lo que debió esta someterse por santa obediencia. Sucedió — y aquí viene lo bueno — que despues de haberla molido grandemente, haciéndola cambiar de posturas, y reprenderla por si se reia, al ver la simplicidad de su rudo pintor, le dijo la Santa con aquella sal y donaire que Dios le habia dado: —«Dios te lo perdone, Fr. Juan, que me has hecho padecer aquí lo que Dios sabe, y al cabo me has pintado fea y legañosa.»

Todo el mundo dice, ó gran Teresa, que nosotros no lo hemos hecho así; si tambien á tí te pareciese lo mismo, ¡qué dicha para nosotros! —*J. A.*

*P. D.* Escritas las precedentes líneas, hemos recibido una preciosa carta que viene por dulcísima manera á confirmar lo que arriba decimos, y que por el ingenuo y amable candor con que está escrita, creemos que embelesará y cautivará á nuestros lectores de la propia manera que á nosotros nos ha embelesado al leerla. Que nos dispense su piadosa autora si la transcribimos con toda su encantadora sencillez, tal como se la dictó el corazón, en gracia de nuestro objeto.



J. M. J. y Teresa.

Badajoz 21 de diciembre de 1873.

Sr. Director de la *Revista Teresiana*.

Muy señor mío: Fué en mi poder su grata con la preciosísima fotografía de mi adorada Madre. ¿Qué le diré sobre su hermosura? ¡encanta al mirarla! y tiene un atractivo, que no se puede menos de decir: «Sí, esta es mi Madre.» La santa Madre, como tan agradecida, se lo pague y les dé gloria, á V. como primer móvil, y á las *jóvenes católicas* y á todos los que han contribuido á darle tanto culto en la tierra. En esta ocasión sí que no había de decir la Santa como en otra: «Que la habían sacado fea y legañosa.» En fin, señor Director, nos ha llenado tanto, que al ponerla en paralelo con la nuestra (que será de la estatura de esa) nos quedamos como suspensas, y casi no sabemos donde tirarnos; porque ya teníamos creído que como la nuestra no se hacía otra, porque es bellísima: ¡qué ojos! ¡qué boca!... en fin, ¡qué todo! Encanta mirarla... parece nos está hablando. ¡Ay, qué gusto tan grande tendría si viera V. el escapulario que una Religiosa de esta casa le está bordando, advirtiéndole que no ha tenido otra maestra que lo que la santa Madre le enseña! ¡Oh! si Tortosa se pudiera trasladar á Sevilla, me parece no quedaba V. sin verlo, porque se había de alegrar. El escapulario empieza en el medio de arriba con el escudo de la Orden, bordado de canutillo de oro, y está sobre unas nubes de plata, sombreadas con sedas y cielo *celeste*; á los lados lo cierran dos azucenas de oro, también sombreadas con sedas; debajo del escudo hay un ramo de hortensias, que parece que propiamente han caído sobre ellas las escarchas de este mes. En fin, así va siguiendo con unas dalias preciosas, y concluye con las armas de su casa. Le digo á V. que se alegraría mucho de verlo.

Hemos escrito á Portugal y dado á conocer la *Revista*, porque la verdad es que tenemos hambre de suscripciones.

Reciba V. los afectos de toda esta Comunidad, y mande á su segura servidora que en Jesús le ama,

*Margarita de la Presentacion,*

Presidenta.

## UNA IDEA FELIZ.

---

Era el otro día por la mañanita, cuando acerté á subir en la casa de una familia muy amiga mia, precisamente en los momentos en que toda ella estaba reunida en el comedor, desayunándose á la española con el tradicional chocolate.

Me invitaron á acompañarles, como es regular, á lo que no accedí, pues acababa de tomarlo.

Hablando estábamos de cosas indiferentes, cuando, al concluir el desayuno, noté que el hijo menor, listo muchacho que sabe leer de corrido, tomó de una mesita un libro, que á mí me pareció el *Almanaque teresiano*, dirigiendo al propio tiempo una mirada interrogadora á su padre.

—Sí, hombre, sí, le contestó este; lee los Santos del día de hoy, el suceso relativo á la Santa, verificado en este mismo día, y sobre todo, la máxima escrita por santa Teresa de Jesús.

Yo me callé como un muerto, y todos hicieron lo propio, mientras el niño leía los Santos del día, el hecho de aquel día, y despues, con mas pausada y solemne voz, la máxima correspondiente, que recuerdo era esta: *Gran merced hace Dios á quien pone en compañía de buenos.* (V., c. 2).

La repitió de nuevo el niño, y noté que todos la murmuraban entre dientes.

En esto vi como el muchacho le decia al oido á su hermanita, con mortificante insistencia: — Sí, sí, tú pagarás, Carmencita; hoy sí que no te escapas. — Que no, que no, le contestaba ella, haciendo pucheros; que ya casi me la sé, y solo hago un punto.

—¿Que no entiende V. esto? me dijo entonces el padre de los niños.

—No lo sé adivinar todavía, contesté.

—Pues ha de saber V. (prosiguió) que todos los de esta casa, grandes y pequeños, con las criadas tambien, hemos hecho este contrato: aprender todos los días la máxima que diariamente trae el *Almanaque teresiano*, bien entendido, que aquel ó aquella que antes de cenar no la recite perfectamente y sin hacer un punto, pagará sin misericordia la suma de dos cuartos, que al fin del año se invertirán en un objeto de comun utilidad, que se determinará por mayor número de votos.

En este momento, la madre y los niños exclamaron á una:

—Se ha de invertir todo en obsequio de santa Teresa de Jesús.

—Bien, yo lo celebro, dijo el padre; pero os dejo en libertad de accion.

—Pero ¿y cómo aprenden todos, sobre todo las criadas, esa máxima? pregunté yo.

—¿Cómo? Pepe (contestó) la leerá al desayunarnos dos ó tres veces; antes de comer, dos ó tres veces mas, y antes de cenar se hace el exámen, á ver quien paga los cuartos. ¿Qué le parece á V. el pensamiento?

—Soberbio. Pero y el tribunal para fallar en ese exámen diario, ¿quién lo constituye?

—Me parece me toca á mí, dijo el padre, por derecho de antigüedad; pero, eso si, despues de decir la máxima delante de todos.

—¿Sabe V., dije yo, que me agrada ese pensamiento? ¿Sabe V. que merece copiarse?... De modo y manera que, sin casi advertirlo, al fin del año se habrán hecho con un tesoro de máximas notables y pensamientos delicados de la Santa, que no habrá sino oírles. Si le digo á V. que es una idea feliz, que yo le aseguro á V. no ha de caer en saco roto. Voy á ponerla en planta y decirla á mis amigos.

—Pues, hombre, si le parece á V. que vale la pena, ¿hay mas que ponerlo en la *Revista*, y así lo sabe todo el mundo?

—Y tiene V. razon. Voy á copiar de *be á ba* este diálogo, y estamos al cabo de la calle.

Un amigo mio, que ha leído el precedente diálogo, exclama sentidamente:

—¡Ah! si las familias cristianas alimentasen diariamente su espíritu con el sustancioso manjar de la celestial doctrina de santa Teresa de Jesús, repartido como á bocaditos por medio del *Almanaque teresiano*, qué vigor y robustez no cobrarían, y cómo se regeneraría pronto nuestra pobre España! — A.

---

## ¡AMEMOS AL NIÑO DE BELEN!

---

Así exclamaba transportado de santo júbilo el Serafin de Asis para despertar el corazon de los mortales del sueño del olvido en que viven, sin acordarse de quien les ama con infinito amor. En verdad que el corazon que no responda á tan tierna invitacion está muerto á todo lo mas atractivo y seductor. Dios nuestro Señor quiere ser dueño de nuestra voluntad, quiere suavemente obligarnos á que le amemos por todos los modos y medios posibles. Y como dádivas quebrantan peñas, y el amor atrae al amor, nos ha colmado de bendiciones y favores, de

dones y gracias. Previendo el Señor la dureza y rebeldía del corazón humano, para sujetarlo á su servicio, cercóle por todos lados de beneficios, en tal grado que de él no pudiese alejarse ni volverle las espaldas sin tener que saltar tan amorosa barrera, hollando con pié ingrato el suelo tapizado de ricas flores, que son los beneficios de Dios.

Mas todavía hizo el Señor. Conociendo que los objetos sensibles son los que llamarían la atención del hombre con preferencia, y se dejaría dominar de la vista ó apariencia de las cosas, dejó Dios su trono y despojóse de su infinita majestad, y vistióse ¿quién lo hubiera hecho sino el Señor? vistióse á la usanza de nuestra condicion, y eligió, para dejarse ver entre nosotros por vez primera, la forma mas hechicera, mas seductora, mas simpática á nuestro corazón. Tomó la forma de niño todo hermoso, todo agraciado para probar si de esta manera cautivaba nuestro amor por completo. Porque ¿qué corazón hay tan gastado y malo que no sienta inclinación innata á amar el candor y la inocencia? ¿Quién resiste á las gracias de un hermoso niño?

Y ¿qué hizo este Niño-Dios á quien llamamos Jesús? Colocóse en lo mas alto de esta cerca de los beneficios divinos con que Dios circunvaló nuestro corazón y libertad, para llamar la atención del hombre, y con sus gracias infantiles atraer sus miradas, y con sus caricias ganarle la voluntad, y con sus amores y juegos robarle el corazón. Y este divino Niño si ve que algun corazón á pesar de tantos halagos se resiste, quiere abandonar la casa del buen Padre de familias, saltar la muralla que le cerca para irse al campo enemigo que le brinda con falsos placeres, llámale luego con amoroso silbo, y desciende de lo alto, y ruega y amenaza, y no consiente se vaya de su casa y del jardín de su regalo, sin humillarse y postrarse á los piés del ingrato y desamorado: solo le permite que logre su malvado intento pisoteando la sangre inocente que brotan á raudales sus heridas, heridas que le ha abierto el amor del hombre. ¡Oh qué horrendo crimen no solo desoir los ruegos y clamores de un inocente niño, insultar su llanto y su dolor, hollar su sangre, no compadecerse de sus heridas, sino dilatarlas aun con refinada crueldad! ¿Habrá ceguera y fiereza y saña mayor?

Entre Dios y el hombre, lector querido, hay de antiguo un pleito que viene sin tregua debatiéndose. Dios quiere que le demos el corazón, y para lograrlo no perdona sacrificios; y nosotros no queremos dárselo: hé ahí la gran cuestión. Cada latido de nuestro corazón, y esto es literalmente exacto, es un impulso de Dios que quiere apoderarse de este corazón, y un movimiento del hombre que accede, ó se niega. Yo estoy á la puerta y llamo, dice el Señor. Si el alma responde á cada alabada: «¡Dios mio! os amo con todo mi corazón,» vive Jesús en él; mas si resiste á estas sollicitaciones, muere eternamente.



No seamos, lector mio, del número de estos infelices, que despues de haber andado por caminos dificiles en esta vida sin paz ni contentamiento del alma, estarán rabiando para siempre.

Amemos, sí, al Niño de Belen, porque es todo amable, todo deseable, y porque despues de hacernos felices acá, puede darnos un reino eterno,

Amemos al Niño de Belen, pues todo nos convida á amarle. Si no le amamos porque es Dios, á lo menos amémosle porque por nuestro amor se ha hecho niño.

Amemos al Niño de Belen. Si no le amamos porque es niño agraciado, á lo menos amémosle porque es *nuestro* todo, todito.

Amemos al Niño de Belen, y nuestro corazon, como el de nuestra Madre y modelo Teresa de Jesús, gozará de hartura y contentamiento en el suelo, y de eterna dicha en la gloria.—C.

---

## AL NIÑO JESÚS UNA CARICIA.

---

¡ Oh hermosura que excedeis  
á todas las hermosuras!  
(*Santa Teresa.—Villancicos*).

Quiero cantar á Jesús  
una cancion que le aduerma,  
mientras su Madre le mece  
junto al umbral de su puerta.  
Quiero cantar villancicos  
que cantan en *noche buena*,  
con panderos y zambombas,  
los muchachos de mi aldea.  
Quiero cantar... ¿pero cómo,  
si se rompieron las cuerdas  
del rabel que fué el encanto  
de los chicos de mi tierra?  
Si tú me dieras el tuyo,  
graciosísima Teresa,  
¡cómo diria á tu Bien  
cuatro coplas sandungueras!  
Tú que viste sus hechizos  
y su gracia retrechera,  
cuando te dijo en el huerto  
que era *Jesús de Teresa*;

tú que al ir por esos mundos,  
le traías siempre á cuestras,  
y le besabas, amante,  
por los alcores y sierras ;  
dame tu fino gracejo,  
dame tu sal y pimienta,  
para cantar como tú  
canciones de *noche buena*.

Dejad que yo me acerque  
al Dios bendito,  
chiquitito y gracioso  
y mono Niño ;  
dejad que vaya,  
y abrazarle yo pueda  
con toda el alma.

Coloradas mejillas  
de fresca rosa,  
vivos ojos parleros  
y riente boca...  
Cien besos dame,  
y despues, vida mia,  
torna á besarme.

De leche regalada  
y dulces mieles,  
es tu fresca boquilla  
rio perenne:  
deja, amor mio,  
que beba y me embriague  
en ese rio.

¡Oh! cuentan los pastores  
que hay yelos crudos,  
que soplan frios vientos  
por esos mundos:  
yo, luz del alma,  
si te beso y me besas,  
no siento nada.

¿Cómo pueden las almas  
sentir el frio,  
de tu pecho amoroso  
al dulce abrigo,  
pues eres fuego  
que da vida y enciende  
al mismo yelo?

¡Ah! que quien te conoce  
flor de los valles,  
y aspiró tus perfumes  
al alma suaves,  
nunca mas precia  
los olores de muerte  
que da la tierra.

Para aquel que ha gustado  
el dulce aroma  
que, nadando en delicias,  
fluye tu boca;  
solo de espinas  
y de abrojos plantado  
el mundo mira.

Botoncito de rosa  
que entre la nieve  
á los rayos de invierno  
ries alegre:  
deja que humilde  
á tu tallo me acerque  
y te acaricie.

Ya lo habeis visto, zagales  
y muchachas de la sierra;  
no me digais mas que os cante  
canciones de *noche buena*,  
como las cantaba un dia  
con vosotros en la aldea,  
al compás de los panderos,  
sonajas y castañuelas;  
que olvidé ya las tonadas  
que de tanto gusto os eran,  
mientras tocábais vosotros,  
y se oian por las cuestras,  
entre rumores de esquilas,  
suaves balidos de ovejas,  
y se alegraba el contorno  
con nuestra rústica fiesta.

Ya que su rabel tampoco  
me prestó la gran Teresa,  
con que cantar á Jesús  
unas tonaditas nuevas;  
habré, al fin, de contentarme  
con postrarme á la presencia

de Jesús recién nacido,  
y decirle á mi manera,  
mientras que le pongo un beso  
en su boquilla hechicera:  
«Toma para Tí este beso,  
mi Bien, mi Amor y mi Prenda.»

J. A.

## LOS CAMPOS OBSEQUIANDO Á SANTA TERESA DE JESÚS.

(Conclusion).

Quise, despues de la comida, proponer á mis hermanitas un paseo por la orilla del mar, pero me batí en retirada, cuando, del todo sorprendida, exclamó Teresina:

—¿Pues no sabes tú la fiesta de esta tarde?

—¿Qué fiesta ni niño muerto? repuse yo.

—Gran procesion á la ermita y otras muchas cosas mas, que de seguro nos han de divertir mucho.

—No, esta sí que no se la paso á mi buen amigo el señor Cura. ¡Sin decirme nada! Habrá querido sorprenderme sin duda.

A fin, pues, de obsequiar á santa Téresa y dar gusto á mis hermanitas, quise tambien formar parte de la procesion, que, despues de cantarse Vísperas solemnes como en los dias clásicos, comenzó á salir de la parroquia con direccion á la ermita, la misma que V. visitó conmigo el verano pasado. Siempre recordaré con gusto la agradable impresion que á V. le hizo, con su fachada blanca como la nieve, destacando su espadaña entre lo oscuro de los apiñados cipreses, que á su alrededor se levantan, severos é imponentes como una escolta de honor; dominando todos estos verdes vallecitos cubiertos de viñedos, salpicados aquí y allá de graciosas cabañas, y ofreciendo, un poco mas lejos, la playa y la brillante extension del mar, cuyo remoto, azulado confin se confunde con el azul de los cielos... Pues á esa ermita nos dirigimos, se puede decir que todos los de la aldea, hombres y mujeres, grandes y pequeños. Los niños á dos hileras, rompiendo la marcha; seguan los hombres, con velas encendidas la mayor parte; despues los mayordomos de las tres ó cuatro cofradías, con su pendon de seda y de distinto color cada uno, llevando ellos hachas encendidas en las manos, y cubiertos de un largo y extraño roquete, planchado en anchos y poco iguales pliegues; luego los cantores, sacristanes y el señor Cura con capa pluvial; y detrás un coro de niñas que, vestidas de blanco lino y con coronas de rosas en la cabeza,

cantaban, acompañadas de los indispensables gaita y tamboril, una bonita letrilla á santa Teresa, á que el pueblo respondia con una fácil y melodiosa tonada. Delante del señor Cura iba la peana, muy mona por cierto, de santa Teresa, sobre cuya base adornada de doradas y elegantes labores, se levantan en los cuatro ángulos unas graciosas columnitas, tapizadas de lienzo blanco, sobre el cual corren, formando espiral, cintas y listones de seda, de vario color. Cuelgan de los arquiteos, entre multitud de relicarios, *evangelios* y otras preciosas chucherías, una porcion de sonoras campanillas que no cesan de repicar alegremente, mientras los apuestos mozos caminan, envanecidos de llevarla en sus hombros. Entre las voces argentinas de las niñas, el armonioso concierto de las campanillas, el sempiterno gritar de la gaita y los golpes del tamboril, los pendones que azota el aire, tanta luz y tanta gente, uniendo las voces y fundiendo en una todas las almas, créame V., á uno le daba vuelcos el corazon y casi se sentia feliz. Detrás de todos iban las mujeres, aunque agrupadas, sin tumulto, que no es pedir poco. En las revueltas que hace el camino al subir la cuesta de la ermita, caí en la tentacion varias veces de volver los ojos atrás y adelante para ver la pintoresca perspectiva que la procesion ofrecia, y—santa Teresa y V. me perdonen—creo que la contemplacion de tan bello cuadro me distraia de las oraciones. La poesia de la procesion me hacia olvidar de la procesion misma.

Pero sigamos. Tan pronto como llegamos á la ermita y entramos todos dentro, colocando la peana en el presbiterio, cercada de luces; iluminado que estuvo el altar mayor, y dejados los pendones, el señor Cura dió comienzo á la novena de santa Teresa. A seguida se cantaron los gozos, con acompañamiento de gaita y tamboril, donde le digo á V. que lucieron sus habilidades. Luego se salió todo el mundo, derramándose por aquella plaza, por aquellas márgenes y verdes ribazos, donde se charlaba y reia; se merendaba y se bebia; que todo eso y mucho mas saben hacer bien estos aldeanos.

Despues de buen espacio, atravesó los aires el estridente son de la gaita, y como si esa fuese la señal convenida, todos afluyeron de aquellos alrededores al atrio de la ermita, donde en aquel momento se nota algun aparato escénico. Preside el acto el señor Cura, á quien acompañan los individuos del Ayuntamiento y los pudientes de la aldea, como si dijésemos nuestra alta aristocracia. Agrupadas todas las gentes, que forman ancho corro, y alargando las cabezas con viva ansiedad, mientras reina un no turbado silencio, se destaca una de las niñas apostadas á la izquierda del señor Cura, y dirigese á un rincon del atrio, donde hay un cajon tapado, y del cual saca un objeto. Es la figura de un corazon, pintado al natural y atravesado por una larga herida. Lo sostiene la niña con la mano izquierda, descansándolo contra su pecho, mientras con la otra mano acompaña las palabras de estos versos, que dice en alta voz:

¿Veis aqueste corazon  
que una herida le atraviesa?

tal estaba el de Teresa,  
víctima de su pasión:  
pasión feliz y divina,  
que á solo Dios le encamina.

Entre tanto que la niña va á depositar el corazón sobre la mesa, donde está la imagen de la Santa, las restantes niñas del coro, vestidas aun de blanco y con flores en la cabeza, repiten los dos últimos versos, cantándolos en una tonada sentida y quejumbrosa, que á todos visiblemente deleita. La gaita y tamboril acompañan las voces, y dale que dale, siguen despues de concluido el canto, hasta que otra de las niñas se presenta con un bonete adornado de borla, en las manos, y dice con encogido ademán:

El bonete de Doctora  
mereció por su saber,  
que, aunque sencilla mujer,  
subido ingenio atesora;  
tal, que el eco de sus labios  
ha confundido á los sábios.

Deja el bonete en la mesa, y en la misma tonada que antes, el coro repite el último pareado. La niña que ahora sale al medio lleva en la mano una flecha. La pobrecita está ruborosa al verse delante de tanta gente. El señor Cura la anima con una alentadora mirada, y ella, con un inesperado desembarazo y soltura, exclama:

Un serafín vió Teresa  
que, muy gentil y gallardo,  
el corazón le atraviesa  
con agudísimo dardo;  
pero, de amor consumida,  
busca en la muerte la vida.

Mas pequeñita que las demás es la que sale despues, llevando en la mano una pluma, que parece de oro. Encanta verdaderamente, cuando se acerca sonriendo de puro gozo y abriéndosele unos hoyitos en ambas mejillas, pero sobre todo cuando con un saleroso ceceo y moviendo la rubia cabecita, dice:

Por el Señor inspirada  
con pluma de oro escribía;  
sí la plana interrumpía,  
de un Ángel era acabada;  
por eso la gracia suma  
está cifrada en su pluma.

Frente á mí he visto á una mujer que se enjuga unas lágrimas, que la alegría hace brotar de sus ojos. ¿Quién puede ser sino la madre de aquella deliciosa criaturita?—Aun hay mas que ver. Despues de la acostumbrada sinfonía, sale otra niña con una especie de collar, que quiere

ser de oro, y recita muy bien, si no echase demasiado largos los brazos, estos versos, que copio:

Este preciado collar  
de oro fino y pedrería  
le dió la Virgen María  
cual fineza singular;  
y con esto bien expresa  
cuánto quiere á su Teresa.

Hermosa como un ángel; esbelta, flexible y colorada como una amapola; de sonrisa fresquisima y contagiosa que se pega á todos los labios, es la última niña que parece en medio de todos, llevando en las manos una especie de ermitilla, como aquellas que hacen las niñas en sus juegos, pero mejor trabajada, y pintada con color de barro. Una vez en medio, con una vocecita dulce y melodiosa, que tiene un eco en todas las almas, exhala estos versos:

Niños son sus pensamientos  
y hace ermitillas jugando;  
es que ya se está ensayando  
para fundar sus conventos:  
treinta y dos fundados deja  
cuando á los cielos se aleja.

Por Dios, no le diga V. á Teresina que he dicho esto de ella (pues ya habrá adivinado V. que esa última niña era mi hermanita). Si lo supiese, casi, casi se me enojaria, aunque le pasaria pronto, estoy seguro.

Pero ¡y cuánto me he extendido en contarle todas esas menudencias! Demás de eso, los versos llenan tanto, que cuando no sé qué decir, métome á copiar versos, y las cartas me salen largas, sin gran trabajo. Hoy lo siento de veras, porque ya no puedo entretenerme en contarle lo que nos divertimos al bajar libremente de la ermita, formando grupos las familias y los amigos. Hubiera V. visto á Teresina saltar como una cabritilla por aquellos senderos, mientras que Josefa y yo, loqueando casi como ella, bromeábamos sobre sus versos. La luna, alzándose desde el fonda del mar en toda su plenitud, parecia comunicar dulce misterio á los cantares de los unos, á las entretenidas pláticas de los otros y al silencio, mas elocuente aun, de los de mas allá: sus tibios y vacilantes rayos, lo envolverlo todo con vaporosos tejidos, hacian resaltar la blancura de las espumas que, como los nevados encajes de un vestido, orlaban las aguas de la orilla.— Y ni puedo hablarle tampoco de los episodios de la velada. D. Ambrosio, á quien V. conoce, quiso dar una prueba de sus conocimientos pirotécnicos, haciendo gozar á los embobados habitantes de la aldea el fantástico espectáculo de unas ruedas de fuego artificial, agradando, sobre todo, una especie de bonete de fuego que simbolizaba el de la gran Doctora.

Basta por hoy. Tantas y tiernas cosas de la mamá y hermanitas, y un apretado abrazo de su — RAFAEL.

## SANTA TERESA DE JESÚS OBSEQUIADA POR SUS DEVOTOS (1).



**Avila.** Las Religiosas del convento de San José, primera fundacion de santa Teresa de Jesús, han celebrado este año su fiesta con la solemnidad acostumbrada. Con exposicion de su Divina Majestad se hizo la novena con sermon todos los dias, y en algunos hubo tambien sermon por la mañana en la misa solemne que se cantaba.

En el último dia fué la Comunion general que dió á un gran concurso el excelentísimo señor Obispo, quien panegirizó las glorias y virtudes de la Santa.

Las Religiosas de la Encarnacion obsequiaron tambien con espléndidos cultos á la que fué su esclarecida Hija, trasladando la fiesta al 2 de noviembre en memoria del dia en que tomó allí el hábito la santa Madre.

**Cuenca.** En la iglesia de Carmelitas Descalzas se empezó el dia 6 de octubre una lucida novena con sermon que dijeron sábios oradores. En el dia de la Santa hubo misa solemne, y por la tarde una solemnisima funcion predicando el excelentísimo señor Obispo. En todas las funciones estuvo expuesto Jesús sacramentado.

Copiamos unos párrafos de la carta de nuestro corresponsal, que expresa el entusiasmo con que se ha honrado en esa ciudad á la seráfica Doctora: «No hay que decir que, dadas las circunstancias que atravesamos, esto ha sido admirable. Nunca se ha hecho aqui una novena mas solemne, aunque todos los años se hace con solemnidad. Santa Teresa de Jesús reina aqui en no pocos corazones.»

**Lóndres. (Inglaterra).** «La iglesia de San Simon Stock de los Padres Carmelitas descalzos, una de las mas bonitas de esta ciudad, fué decorada, nos dice nuestro celoso Corresponsal, con un gusto carmelitano-español; los ramos de flores naturales, ¡tan raras y tan caras en Inglaterra! adornaban con profusion sus altares, y las luces, que formaban centelleantes guirnaldas, festoneaban contornando la elegante arquitectura del altar mayor. La colonia española de la sombría capital de Albion acudió numerosa á tributar sus homenajes á su insigne y virginal Paisana, confundida con la inmensa muchedumbre de católicos ingleses, que son todos devotísimos de la Santa, en número tan grande que la vasta

(1) Por el pésimo servicio de correos, debido en gran parte á las circunstancias por que atraviesa nuestra pobre España, no pudo insertarse la relacion de las fiestas que en algunos puntos se han consagrado á nuestra querida Santa. Mas como su lectura alegrará no poco á nuestros abonados no queremos suprimirlas, aunque vayan un tanto retrasadas.



iglesia era estrecha para contener la escogida concurrencia, que desde muy temprano se renovaba á cada misa; y la grande Teresa de Jesús debió estar consoladísima de ver que en su honor tantos católicos ingleses fueron presurosos á recibir á su celestial y divino Esposo.»

Con un gentío inmenso empezó á las once la misa mayor, y la grandiosidad del solemnisimo Sacrificio fué realizada con la dulce armonía de una orquesta numerosa y escogida. El Rdo. P. Addis, del Oratorio, hizo el panegirico de la Santa tomando por texto estas palabras: «Nuestra conversacion es en los cielos;» hermosa idea que admirablemente desarrolló con la vida de la Santa, desde el jardin de la casa paterna de Avila hasta el sublime éxtasis con que fué trasladada de la vida de la tierra á la del cielo. Por la tarde igual concurrencia á las Vísperas, sermon y reserva, con que terminó un dia lleno de consuelos para los británicos Teresianos, y durante la octava ni una tarde ha disminuido la solemnidad de la fiesta, y siempre con la misma concurrencia.

Los pocos conventos de la Orden existentes en la isla de Irlanda han celebrado tambien con mucha solemnidad fiestas á Teresa de Jesús.

**Plymouth.** (*Idem*). Las Carmelitas de esta ciudad han realizado mucho este año la fiesta en honor de la seráfica Madre. En sus escasos recursos nada han omitido para que ella fuese la mas suntuosa posible. Se celebró con una misa solemne que dijo Mons. de Sussex, y fué cantada con admirable maestría por un escogido coro de señoras, y se pronunció un notable panegirico. Jesús sacramentado estuvo todo el dia de manifiesto, y los niños de las escuelas católicas que existen en esta ciudad casi totalmente protestante, le visitaron en honor de santa Teresa, y le cantaron fervorosas coplillas propias de las circunstancias. Por la tarde hubo tambien sermon, presidiendo la funcion el citado Monseñor vestido con los hábitos de canónigo de Nuestra Señora de Loreto. La concurrencia de los católicos amantes de Teresa de Jesús fué muy numerosa en dicho dia y en los de la octava, que se expuso su divina Majestad todas las tardes desde las tres á las seis en que se reservaba.

**Bruselas.** (*Belgica*). Majestuosas han sido las fiestas que han hecho las Religiosas de Bruselas. Muchos fueron los devotos de Teresa de Jesús que se acercaron á la Mesa eucarística en el dia de la fiesta para poder atestiguar su devocion y amor apasionado á Teresa, y ganar la indulgencia plenaria concedida á los que habiendo recibido los sacramentos de Confesion y Comunión, visitasen la iglesia de las Carmelitas y rogasen por las intenciones de nuestra santa Madre la Iglesia. En el mismo dia desde las seis de la mañana hasta las diez hubo misas rezadas cada media hora, y despues la solemne cantada á toda orquesta. Por la tarde solemnes Vísperas, luego el panegirico de la Santa, que dijo en francés un Padre Carmelita, se cantó el *Te Deum* concluyéndose la funcion con la bendicion con Jesús sacramentado, que estuvo todo el dia de manifiesto desde la primera misa.

En este convento se guarda como un precioso tesoro, que lo es y muy grande, el dedo anular de la mano derecha de santa Teresa de Jesús, cuya reliquia estuvo expuesta á la veneracion de los fieles.

**Pamiers y Carcasona.** (*Francia*). Los Padres Carmelitas descalzos de Pamiers celebraron con una brillante funcion la fiesta de santa Teresa de Jesús con sermón muy notable, segun nos escriben, en el que el orador puso de manifiesto el grande amor de la Santa hácia su Dios, por quien deseaba padecer ó morir, para cuya gloria proyectaba grandes y atrevidas empresas y en cuya íntima union deseaba vivir y morir, en contraposicion de lo que sucede en nuestro siglo pervertido, que desea ó gozar ó morir, y desplega toda su actividad para que Dios no sea en ninguna parte glorificado, y quiere vivir y morir encenagado en los mas asquerosos vicios. El orador desarrolló brillantemente estos puntos teniendo en suspenso por mas de una hora á un inmenso gentío que le escuchaba atentamente.

Son mas de ciento los conventos Carmelitas existentes en Francia, y todos han festejado gozosos á su excelsa Patrona, particularmente el de Carcasona, en cuyas pomposas funciones de la mañana y tarde del día de la fiesta ofició el ilustrísimo Prelado de la diócesis.

**Zaragoza.** En esta ciudad las religiosas Carmelitas del convento de la Encarnacion obsequiaron á santa Teresa con una devota novena, estando en ella expuesto el santísimo Sacramento. El gremio de albañiles hizo tambien una fiesta muy lucida á su Patrona en la misma iglesia de las Religiosas, haciendo lo mismo los habitantes del barrio de Santa Teresa.

Las religiosas Carmelitas, vulgo Fecetas, de la misma ciudad, honraron en su iglesia á Teresa de Jesús en su día con una misa solemne que dijo un señor canónigo, cantada á grande orquesta y con sermón. En este día se ganaba en la misma iglesia la indulgencia plenaria de las Cuarenta horas. Todos los días de la novena estuvo expuesto su Divina Majestad, y en el domingo infra-octava, y en el día de la octava, se cantó una misa con toda solemnidad con gran concurso de fieles.

**Badajoz.** La reverenda Madre priora del convento de Carmelitas descalzas de esta ciudad nos escribe haciéndonos una reseña de los suntuosos cultos tributados á la insigne Doctora. Por la mañana se celebraba la misa cantada con toda solemnidad durante los días de la novena. Por la tarde se empezaba la funcion exponiendo el santísimo Sacramento, seguía el santo Rosario con la Letania cantada, luego se rezaba la estacion á su Divina Majestad, sermón que decian oradores escogidos, y despues la novena cantándose al fin las coplas compuestas por la Santa, y se reservaba. Para el día de la fiesta se multiplicaron los adornos, flores y luces en el altar, en el que se colocó una preciosa imágen de la Santa ricamente vestida, que por su actitud edificante y llevando el corazón en la mano arrancaba lágrimas de ternura y de afecto á todos los fieles. El orador del día de la fiesta pronunció un brillante discurso, con el que logró

dominar el corazón de todos los oyentes para infundirles una verdadera devoción y cariño á Teresa de Jesús. Este día, nos dice la reverenda Prezada, ha dejado gratos recuerdos en Badajoz.

---

## SANTA TERESA DE JESÚS AGRADECIDA.

---

**Badajoz.** Nos dan cuenta de dicha ciudad de un favor especial alcanzado por intercesión de santa Teresa de Jesús. D. Ricardo Nuñez, teniente del batallón de reserva de aquella capital, contrajo unas calenturas pertinaces, que le obligaron á trasladarse al pueblo de Torre por ver si con el cambio de aires lograba restablecerse. Mas lejos de conseguir alivio agravóse la enfermedad de tal suerte que pararon en calenturas tifoideas tan malignas, que los tres médicos que le visitaron declararon que en lo humano no había remedio de curación. Acudióse en este estado á las Madres Carmelitas de Badajoz para que rogasen á la Santa por la salud del enfermo mandándole alguna reliquia. En efecto, remitiéronle en carta por el correo un poco de tierra del sepulcro de la santa Madre, encargando al enfermo rezase, al tomarla, una oración. Desde el momento que tomó dicha tierra, invocando la protección de la seráfica Virgen, empezó á sentir mejoría y se halló fuera del peligro que según dictámen de los facultativos no podía la ciencia conjurar.

**Zaragoza.** Dos meses hacia que un pobre enfermo sufría fuertes dolores, sin hallar remedio á su dolencia. Agravóse de pronto su enfermedad de manera que perdido el conocimiento los médicos desconfiaban de su vida. Enviáronle las hijas de Teresa de Jesús una medalla de su santa Madre con un poco de aceite de su lámpara, y se empeñaron con la misma Santa para que á lo menos no muriese sin Sacramentos.

La bondadosa Teresa de Jesús no se hizo de esperar. Al día siguiente de la consulta, en que casi quedó desahuciado el enfermo, fué desapareciendo el estado de enajenación mental, quedando con su natural movimiento en todo el cuerpo, y tan deseoso de confesarse, que á pesar de no tener ya necesidad, por darle gusto se lo permitieron, y también recibió á Jesús sacramentado. Quedó muy consolado y pronto completamente restablecido el enfermo, predicando agradecido las bondades de santa Teresa de Jesús.

## Pensamientos de santa Teresa de Jesús.

Es hermoso trueque dar nuestro amor por el de Dios. (*C. de perf.*, c. 16).

El agua que nace en la tierra, no tiene poder contra el fuego del amor de Dios. (*Id.*, c. 19).

La virtud siempre convida á ser amada. (*Id.*, c. 4).

El comulgar espiritualmente en la misa, es de grandísimo provecho, y recogernos despues. (*Id.*, c. 35).

En el mundo todo es falso, pues lo es el fundamento; y así no durará el edificio. (*Id.*, c. 41).

Jamás hagas cosas que no puedas hacer delante de todos. (*Aviso 43*).

---

Recomendamos eficazmente á los devotos de santa Teresa de Jesús se consagren, al empezar el año nuevo, á tan poderosa Santa con la siguiente

### ORACION

*que compuso uno de los santos mas devotos de la Heroína española, san Alfonso Maria de Ligorio, y se encontró inédita entre varios papeles en el convento de los Redentoristas de Roma.*

#### ACTO DE CONSAGRACION DE SAN LIGORIO Á SANTA TERESA DE JESÚS.

¡Oh seráfica virgen, amada esposa del divino Verbo, santa Teresa de Jesús! Yo, N., aunque muy indigno de ser siervo vuestro, animado, sin embargo de vuestra bondad y del deseo de serviros, os elijo hoy en la presencia de la santísima Trinidad, de mi Angel custodio y de toda la Corte celestial por mi particular Madre, Maestra y Abogada despues de María santísima, y propongo firmemente querer siempre serviros y hacer cuánto me sea posible para que seais servida y honrada por todos. Os suplico, pues, seráfica Santa mia, por la sangre de vuestro divino Esposo derramada por mí, que me recibais en el número de vuestros devotos para perpétuo siervo vuestro. Favorecedme en mis angustias y alcanzadme gracia para imitar de hoy en adelante vuestras virtudes caminando por el verdadero camino de la perfeccion cristiana. Asistidme de un modo particular en la oracion, y alcanzadme del Señor este don tan glorioso, que en Vos fué tan grande,

para que amando y contemplando al sumo Bien no ofenda, ni aun ligeramente, con mis pensamientos, palabras y obras vuestros ojos, ni los de mi Dios. Aceptad esta pequeña ofrenda en señal de mi servidumbre, asistiéndome en la vida y particularmente en la hora de mi muerte. Amen.

## REVISTA EXTRANJERA.

**Roma.** A fines del año anterior se ha celebrado, según es costumbre desde que el Papa está prisionero y despojado de su poder temporal, la Asamblea del comité católico de diferentes países.

A su ardoroso y devoto mensaje ha contestado el Papa con un expresivo breve.

— Se anuncia la aparición en Florencia de un periódico titulado *El Diablo*, y en Ferrara de otro llamado *El Petróleo*.

Se anuncia también que el reverendo Padre Lagrozzi, de Rovigo, ha sido condenado á la multa de dos meses de prision y 2,400 francos por un sermón que no ha gustado á la autoridad italiana.

Las esquinas de Roma están llenas de anuncios de venta de las propiedades de la Iglesia.

Júntense estos tres hechos, y se tendrá casi completamente bosquejada la fisonomía de un país gobernado por Satanás ó por sus ministros.

**Francia.** La Compañía marítima Valéry de Marsella pidió al Papa su bendición para un nuevo buque de vapor, y su permiso para ponerle el nombre de *Pío IX*. El Santo Padre no ha accedido á esto último, aconsejando eligiesen el título de *Inmaculada Concepcion*; y ha delegado al Ilmo. Sr. Caffori, obispo de Ajaccio, para que le representase en la bendición del buque. También ha autorizado á los armadores para que hiciesen flotar en los mástiles la bandera de los Santos Lugares.

Según ha anunciado el telégrafo, todo se ha llevado á cabo conforme al programa; y como se deja comprender, el nombre de Pío IX ha sido cien veces aclamado.

— La *Gazeta d'Auvergne* anuncia la fundación, en Clermont-Ferrand, de una casa destinada para noviciado de Hermanos de la Asociación de las Misiones africanas. Esta casa, fundada por un sacerdote de la diócesis de Clermont, que ha evangelizado los pueblos de Dahomey, será el segundo establecimiento que poseerá en Francia dicha

Asociacion. El primero existe en Lyon hace algunos años, y recibe á los sacerdotes destinados á la evangelizacion del Africa central.

**Inglaterra.** El insigne Arzobispo de Westminster, el digno sucesor del cardenal Wisseman, Mons. Manning, que con valeroso empeño y acertadísimos esfuerzos está dirigiendo la lucha entre el Catolicismo y sus enemigos en Inglaterra, acaba de publicar una larga y sapientísima disertacion, presentada ante la academia de la Religion católica de Lóndres, sobre uno de los puntos mas notables de la polémica politico-religiosa, hoy viva como nunca, sobre el *Cesarismo* y la doctrina religioso-social católica que nuestros adversarios bautizan con el nombre de *Ultramontanismo*.

El *Times* y la mayor parte de los periódicos ingleses, dando todo su valor á este documento, lo han reproducido íntegro, acompañándolo de los comentarios y observaciones que su estudio les ha sugerido.

El eminente Prelado, resumiendo su doctrina acerca del Cesarismo y del Ultramontanismo, los define y caracteriza así:

El Cesarismo consiste:

- 1.º En la reunion de ambos poderes, civil y religioso, en una sola persona.
- 2.º En la supremacía sobre toda cosa y toda persona.
- 3.º En la pretension de sustituir su voluntad á la conciencia en asuntos espirituales.
- 4.º En el aislamiento de la Iglesia nacional, so pretexto de que no puede ejercerse dentro del Estado ninguna jurisdiccion extranjera.
- 5.º En la formacion de Iglesias nacionales, repudiando, por consiguiente, la autoridad de la Iglesia universal.

El Ultramontanismo consiste:

- 1.º En la separacion de ambos poderes ejercidos por diferentes personas.
- 2.º En la reivindicacion en favor de la Iglesia del derecho exclusivo de definir las doctrinas de fe y de moral.
- 3.º En el exclusivo privilegio de la Iglesia de fijar los limites de su jurisdiccion en dicho terreno.
- 4.º En la union indisoluble con la Santa Sede y en la sumision á su autoridad universal.

—El trasnochado y diplomático conde de Russell está promoviendo la celebracion de un *meeting* para expresar la satisfaccion con que los protestantes ingleses ven la conducta observada por el Gobierno prusiano con el clero católico.

Por su parte, la Union católica celebrará otra gran reunion para manifestar las simpatias de los católicos ingleses hácia sus hermanos de Alemania. El opulento y generoso duque de Norfolk presidirá á los católicos.

**Alemania.** Hay en todos los puntos de Alemania grande agitacion electoral. El Arzobispo de Munich ha publicado una carta pastoral en la que se ocupa de los deberes que incumben á los electores católicos. En el Palatinado, donde la francmasonería cuenta numerosos adeptos, la causa católica hace todos los dias notables progresos, y la eleccion de los diputados católicos parece allí segura.

— El Arzobispo de Posen, Ilmo. Sr. Ledochowski, contestando á las intimaciones que le ha dirigido el Gobierno de Prusia para que dimita su Silla arzobispal, dice que un obispo recibe su autoridad del Papa y no del poder civil, y que por tanto no dimitirá por mandato del Gobierno. Que únicamente abandonará su Silla si el Papa le manda hacerlo, ó declara que es conveniente que se verifique, por lo que al presente piensa continuar en su puesto.

**Suiza.** No hay para qué demostrar á los lectores que los asuntos eclesiásticos de algunos cantones suizos van de mal en peor, sobre todo en el de Ginebra, pues con decir que aquel Gobierno está influido por el aleman, y que el ex-Padre Jacinto es el titulado Párroco de Ginebra, está hecha la historia interna de los mencionados asuntos.

En el canton referido acaban de celebrarse unas comedias bajo el titulo de elecciones eclesiásticas para tres parroquias católicas, cuyos legitimos Curas han sido destituidos. En su lugar han sido nombrados tres apóstatas en Carouge, Chéne y Lancy por 281, 79 y 35 votos respectivamente.

Lo que esta eleccion vale puede apreciarse, sabiendo que en Carouge hay unos 6,000 católicos. Estos se han abstenido de concurrir á la eleccion popular de Párrocos.

**Estados-Unidos.** La princesa Carolina, esposa de Jerónimo Bonaparte, ha sido recibida en el gremio de la Iglesia católica y bautizada en New-Post (Rhode-Island) por el obispo de la Providencia, el doctor Wendrickeen. El principe Jerónimo es nieto del Rey de Westfalia, y la princesa es nieta del célebre Daniel Wobster, el mas grande de los oradores americanos.

---

### GRACIAS

que se piden á santa Teresa de Jesús, y se recomiendan á las oraciones de sus devotos.

Una comunidad de Religiosas carmelitas de Portugal.—El aumento y propagacion de la Asociacion de jóvenes católicas.—La salud de un enfermo.—La conversion y cristiana muerte de los enemigos del nombre cristiano.—El feliz término de un asunto emprendido á mayor gloria de san José.—El espíritu de ora-

cion para los devotos de santa Teresa de Jesús.— Extension de la devoción mas favorita al Corazon de Jesús.— La libertad de Pio IX.— Los obispos y sacerdotes católicos.— El retorno de Inglaterra al Catolicismo.— Una fundacion religiosa.— Las escuelas católicas.— Dos vocaciones religiosas contrariadas.— La salud de una madre de familia.— Remedio á tres necesidades gravísimas.— Dos religiosas.

## LA ESPAÑA DE SANTA TERESA DE JESÚS

SOCORRIENDO CON ORACIONES Y LIMOSNAS AL ROMANO PONTÍFICE CAUTIVO  
Y POBRE.

Suma anterior. . . . . Rs. 1,267'60

<i>Tortosa.</i> —Una hija de María inmaculada y de Teresa de Jesús ofrece al pobre y atribulado Pontífice Pio IX, en cumplimiento de su deber filial. . . . .	200
» Josefa Gil del Real, viuda, como tributo aunque pequeño de amor filial al Padre comun de los fieles. . . . .	6
» Celestina Hainy de Montserrat. . . . .	20
» Su sirvienta. . . . .	4
» Jacinto Peñarroya, canónigo: A Pio IX en obsequio de María Inmaculada y santa Teresa de Jesús. . . . .	20
» Josefa Alabart: santas María y Teresa de Jesús, patronas de España, dad paz al mundo. . . . .	4
» Francisco Mir, subdiácono: Teresa de Jesús, alcanza de Jesús, tú que todo lo puedes, la libertad de Pio IX y la paz de tu pobre España. . . . .	4
<i>Bot.</i> —Francisco Blay, Pbro. . . . .	6
<i>Zaragoza.</i> —Comunidad de Carmelitas Descalzas (Fecetas): Madre mía, santa Teresa de Jesús, protegédnos y haced que pronto triunfe la Iglesia. . . . .	50
<i>Callosa de Segura.</i> —José María Roig. . . . .	84
<i>Villanueva de la Jara.</i> —Una comunidad de Religiosas carmelitas, por Pio nono Pontífice cautivo y pobre: santa Teresa de Jesús, dale paz. . . . .	25
<i>Barberá.</i> —Teresa Plá, maestra: Santa Teresa de Jesús, salvad al mundo y á Pio IX, y llenad mi alma de amor divino, y á mis discípulas que tambien lo son vuestras, una alma y corazon segun el tuyo. . . . .	6
<i>Yesta.</i> —Juan Cusach, Pbro. . . . .	10
» Pedro Cusach. . . . .	2
» J. V. exclaustrado á su amado Pio IX. . . . .	2
<i>Villafranca de Ebro.</i> —Manuel Vallejo, Pbro. . . . .	10

Suma. . . . . Rs. 1,720'60

(Sigue abierta la suscripcion).